

Előterjesztés
a Képviselő-testület részére
az Újhegyi Horgász Egyesület támogatásáról

I. Tartalmi összefoglaló

Az Újhegyi Horgász Egyesület (székhelye: 1108 Budapest, Újhegyi út 8-12., bírósági nyilvántartási száma: 01-02-0002307, adószáma: 19624071-1-42, bankszámlaszáma: 11710002-20081531, képviseli: dr. Csordás Sándor elnök, a továbbiakban: Egyesület) az 1978-as megalapítása óta az Újhegyi lakótelepen található Guttman-tó (Mély-tó) vízkezelője. Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat (a továbbiakban: Önkormányzat) legutóbb 2022. február 17-én kötött haszonbérleti szerződést az Egyesülettel a Guttman-tó halgazdálkodási és üzemeltetési feladataira vonatkozóan. Az Egyesület a kezelésében álló vízterületen korszerű halgazdálkodást folytat, szabályaival és szemléletmódjával mindent megtesz azért, hogy a horgászokat a természet és a halak tiszteletére, védelmére nevelje, továbbá összetartó közösséget hozzon létre. Az Egyesület alapszabálya szerinti célja az, hogy ezt az egyedi, a lakótelep szívében található „zöld szigetet”, vízi ökoszisztémát megóvja, megőrizze, és a közösség megelégedésére hasznosítsa. Éppen ezért fontos számukra az olyan programok, kezdeményezések, amelyek a környezettudatos szemléletmódot, az állatvédelmet és a horgászsportot népszerűsítik. Az Egyesület által minden évben megrendezésre kerülnek hagyományos horgászversenyek, és az utóbbi években egyre több alkalommal tudták óvodásoknak, iskolásoknak bemutatni a Guttman-tó élővilágát.

Az Egyesület gazdasági vezetője, Balogh Bence kérelemmel fordult az Önkormányzathoz, hogy támogatást kérjen a Guttman-tó haltelepítésére. Az Egyesület a drasztikusan megemelkedett költségei (szökőkútüzemeltetés, áramdíj) miatt került nehéz helyzetbe, ezen költségek felemésztk a haltelepítésre számható összeget. A kis halmennyiség miatt évről évre kevesebb az egyesületi tag és a napijegyes horgász. A haltelepítést követően, a tagdíjak és napijegyek eladásának növekedését várják, amelyből a továbbiakban fedezni tudják a költségeiket. Az Egyesület kérelmét az előterjesztés 2. melléklete tartalmazza.

Javasolom, hogy az Önkormányzat nyújtson 1 500 000 Ft összegű, egyszeri felhalmozási célú támogatást az Egyesület részére a Guttman-tó haltelepítése céljából.

Az Egyesület támogatásához szükséges 1 500 000 Ft összegű fedezetet a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat 2024. évi költségvetéséről szóló 2/2024. (II. 22.) önkormányzati rendelet (a továbbiakban: költségvetési rendelet) 12. melléklet 30. sora (Képviselő-testület általános tartaléka) terhére javaslom biztosítani.

II. Hatásvizsgálat

A haltelepítéssel a fogyóban lévő halállomány megemelkedik, így az Egyesület várhatóan új tagokkal bővíthet, és az ebből befolyó tagdíjak, napidíjas horgászoknak eladott jegyek bevételeiből tudja fedezni a jövőben a megemelkedett költségeit, ezáltal a Guttman-tó megfelelő üzemeltetése hozzájárul a szabadidő színvonalas eltöltéséhez.

III. A végrehajtás feltételei

A támogatás fedezete a költségvetési rendelet 12. melléklet 30. során (Képviselő-testület általános tartaléka) rendelkezésre áll.

Az Önkormányzat a támogatást szerződés keretében, utólagos elszámolási kötelezettség mellett, a felhasználási feltételek meghatározásával biztosítja az Egyesület részére.

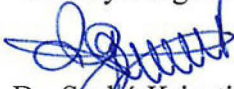
IV. Döntési javaslat

Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Képviselő-testülete meghozza az előterjesztés 1. mellékletében foglalt határozatot.

Budapest, 2024. március „14.”

Weeber Tibor

Törvényességi szempontból ellenjegyzem:



Dr. Szabó Krisztián
jegyző

1. melléklet az előterjesztéshez

Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Képviselő-testületének

.../2024. (III. 21.) határozata

az Újhegyi Horgász Egyesület támogatásáról

1. Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat Képviselő-testülete az Újhegyi Horgász Egyesület (székhelye: 1108 Budapest, Újhegyi út 8-12., bírósági nyilvántartási száma: 01-02-0002307, adószáma: 19624071-1-42, bankszámlaszáma: 11710002-20081531, képviseli: dr. Csordás Sándor elnök) részére 1 500 000 Ft felhalmozási célú támogatást nyújt a Guttmann-tó haltelepítése céljából a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat 2024. évi költségvetéséről szóló 2/2024. (II. 22.) önkormányzati rendelet (a továbbiakban: költségvetési rendelet) 12. melléklet 30. sora (Képviselő-testület általános tartaléka) terhére.

2. A Képviselő-testület felhatalmazza a polgármestert az 1. pont szerinti támogatási szerződés 1. melléklet szerinti tartalommal történő megkötésére, továbbá felkéri az előirányzat-átcsoportosítás végrehajtására, valamint a költségvetési rendeletben történő átvezetés érdekében a szükséges intézkedés megtételére.

Határidő:

azonnal

Feladatkörében érintett:

a Humánszolgáltatási Főosztály vezetője

a Gazdasági és Pénzügyi Főosztály vezetője

TÁMOGATÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről a **Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat** (székhelye: 1102 Budapest, Szent László tér 29., PIR száma: 735737, bankszámlaszáma: OTP Bank Nyrt. 11784009-15510000, képviseli: D. Kovács Róbert Antal polgármester megbízásából Weeber Tibor alpolgármester) mint támogató (a továbbiakban: Támogató),

másrészről az **Újhegyi Horgász Egyesület** (székhelye: 1108 Budapest, Újhegyi út 8-12., bírósági nyilvántartási száma: 01-02-0002307, adószáma: 19624071-1-42, bankszámlaszáma: 11710002-20081531, képviseli: dr. Csordás Sándor elnök), mint támogatott (a továbbiakban: Támogatott),

együttesen szerződő felek (a továbbiakban: Felek) között az alulírott napon és helyen, az alábbi feltételekkel.

1. A Felek megállapítják, hogy a Támogatott Budapest Főváros X. kerülete közigazgatási területén működő – az egyesülési jogról, a közhasznú jogállásról, valamint a civil szervezetek működéséről és támogatásáról szóló 2011. évi CLXXV. törvény 2. § 6. pont b) alpontja, és 4. § (2) bekezdése alapján – önálló jogi személyiséggel rendelkező – civil szervezet, amelynek az alapszabály szerinti célja az, hogy ezt az egyedi, az Újhegyi lakótelep szívében található „zöld szigetet”, vízi ökoszisztémát megóvja, megőrizzze, és a közösség megalégedésére hasznosítsa.

2. A Támogató a jelen szerződéssel **1 500 000 Ft**, azaz egymillió-ötszáz ezer forint felhalmozási célú támogatást nyújt a Támogatott részére, amelynek fedezete a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat 2024. évi költségvetéséről szóló 2/2024. (II. 22.) önkormányzati rendelet 12. melléklet 30. során (Képviselő-testület általános tartaléka) rendelkezésre áll.

A jelen szerződésben meghatározott cél megvalósítása során esetlegesen felmerülő többletköltség a Támogatottat terheli, a Támogató a támogatási összeg felül további forrás biztosítását nem vállalja.

A Támogatott a támogatás terhére a kétszáz ezer forint értékhatárt meghaladó értékű árubeszerzésére vagy szolgáltatás megrendelésére kizárólag írásban vállalhat kötelezettséget.

3. A támogatás formája egyszeri, vissza nem térítendő támogatás. A támogatott tevékenység kormányzati funkció kódja: 081045 Szabadidősport- (rekreációs sport-) tevékenység és támogatása.

4. A támogatás felhasználható az újhegyi Guttman-tó (Mély-tó) haltelepítésével összefüggő költségekre.

5. A támogatás nem használható fel menedzserszerződés alapján bér- és bérjellegű kifizetésekre, tanácsadói díjra, adó, illeték vagy köztehertartozás kiegyenlítésére.

6. A támogatás folyósításának feltétele, hogy a Támogatott a 2023. évi működéséről, vagyoni, pénzügyi és jövedelmi helyzetéről az üzleti év könyveinek lezárását követően az üzleti év utolsó napjával készített beszámolót a bíróságnál letétbe helyezze, és a letétbe helyezést a Támogató felé kétséget kizáróan igazolja.

7. A támogatás folyósítására a 6. pontban foglalt feltétel teljesítését, valamint a jelen szerződés Felek által történő aláírását követő 15 napon belül kerül sor átutalás útján a Támogatott 11710002-20081531 számú bankszámlájára.

8. A Támogatott köteles a támogatási összeg felhasználásáról **2025. január 31-éig** tételesen elszámolni és írásos, szakmai beszámolót készíteni a Támogató részére. A támogatás felhasználásáról szóló beszámolóban ismertetni kell a támogatás rendeltetészerű

felhasználásának körülményeit, valamint tájékoztatást kell adni a Támogatott tevékenységéről.

9. A Támogatott köteles a támogatás összegét egyéb pénzeszközektől elkülönítetten kezelni, illetve nyilvántartani arra is figyelemmel, hogy a támogatás felhasználásának mértékéről a Támogató megkeresésére naprakész információkkal tudjon szolgálni.

10. A pénzügyi elszámoláshoz a Támogató által meghatározott és elektronikusan rendelkezésre bocsátott számlaösszesítőt kell használni, valamint csatolni kell a számviteli, pénzügyi teljesítést igazoló dokumentumok hitelesített másolatait (számla, szerződés, egyéb számviteli, illetve pénzügyi teljesítést igazoló bizonylatok) az 1. mellékletben meghatározott módon. A Támogatott törvényes képviselője az elszámolás főösszesítőjén aláírásával igazolja, hogy a támogatást a szerződésben meghatározott célra fordította, az elszámolás iratai valósak, és üzleti könyveiben valamennyit nyilvántartja a rá vonatkozó számviteli szabályok szerint.

11. A Támogató a kifizetett összeg felhasználását jogosult ellenőrizni, az ellenőrzést a Támogatott köteles elősegíteni az adatoknak, iratoknak az ellenőr rendelkezésére bocsátásával, továbbá előre írásban egyeztetett időpontban és módon a helyszínen e célból rendelkezésre állni.

12. A Támogatott a támogatás felhasználásáról köteles elkülönített számviteli nyilvántartást vezetni, továbbá a támogatással kapcsolatos iratokat, valamint a támogatás felhasználását alátámasztó dokumentumokat, számviteli bizonylatokat a Támogató által történő jóváhagyástól számított 10 évig megőrizni.

13. A Támogatott a jelen szerződésben rögzített adataiban, illetve nyilatkozataiban, valamint a dokumentumok őrzési helyében bekövetkezett változást 8 napon belül köteles írásban bejelenteni a Támogató részére.

14. Kapcsolattartásra és ellenőrzésre jogosult a Támogató részéről:

- a) a Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Polgármesteri Hivatal Humánszolgáltatási Főosztály Köznevelési és Civilkapcsolati Osztály,
- b) a Belső Ellenőrzési Osztály.

Kapcsolattartó a Támogatott részéről: dr. Csordás Sándor elnök.

15. A Támogatott képviselője kijelenti, hogy

- a) a jelen támogatási szerződésben foglalt adatok, információk teljes körűek, valódiak, hitelesek,
- b) a Támogatottnak nem áll fenn tartozása a Támogatóval, önkormányzati költségvetési szervvel és a Támogató kizárólagos tulajdonában álló gazdasági társasággal szemben,
- c) a Támogatott megfelel a rendezett munkaügyi kapcsolat követelményének,
- d) a Támogatott a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény (a továbbiakban: Nvtv.) 3. § (1) bekezdés 1. pont c) alpontja, valamint az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (a továbbiakban: Áht.) szerinti átlátható szervezetnek minősül; az erre vonatkozó nyilatkozata a szerződés 2. melléklete,
- e) a Támogatott nem áll jogerős végzéssel elrendelt végelszámolás, felszámolás alatt, ellene jogerős végzéssel elrendelt csődeljárás vagy egyéb, a megszüntetésére irányuló, jogszabályban meghatározott eljárás nincs folyamatban,
- f) a közpénzekből nyújtott támogatások átláthatóságáról szóló 2007. évi CLXXXI. törvény 6. §-ában foglalt kizáró körülmények a Támogatottal szemben nem állnak fenn,
- g) a Támogatottnak nincs 60 napon túli, lejárt és ki nem egyenlített köztartozása (adó, vám, járulék), valamint
- h) a Támogatott az államháztartás alrendszeréből folyósított támogatásból eredő lejárt és ki nem egyenlített fizetési kötelezettsége nincs,
- i) a Támogatott a támogatás tekintetében adólevonási joggal nem rendelkezik.

A 15. pont *a-h)* alpontjában foglalt körülmények nyilatkozat szerinti fennállása a támogatás nyújtásának feltétele.

16. A Támogatott a jelen támogatási szerződés aláírásával tudomásul veszi, hogy

- a)* az Állami Számvevőszék vizsgálhatja a támogatás felhasználását, a jelen támogatási szerződést és a támogatás felhasználása során keletkező további megállapodásokat,
- b)* kizárólag a **2024. január 1-je és a 2024. december 31-e** közötti időszakban kiállított és pénzügyileg teljesített számlák képezhetik a támogatás elszámolásának alapját.

17. A megvalósítást akadályozó, befolyásoló körülményekről, tényezőkről a Támogatott a haladéktalanul írásban köteles értesíteni a Támogató kapcsolattartóját.

Támogatott köteles a saját szervezete bejegyzéséről szóló bírósági végzés, hatósági engedélyek vagy a létesítő okirat vonatkozásában bekövetkezett változásról 8 napon belül írásban tájékoztatást adni, szükség esetén a jelen szerződés módosítását kezdeményezni.

18. A Támogatott köteles egy összegben visszafizetni a támogatásnak

- a)* a nem támogatási célra felhasznált, valamint
- b)* a nem szabályszerűen elszámolt

részét annak a jegybanki alapkamat kétszeresével megegyező mértékű ügyleti kamatával együtt az elszámolásra rendelkezésre álló határidő elteltét követő 15 napon belül. A határidő elmulasztása esetén a késedelemmel érintett naptári félév első napján érvényes jegybanki alapkamattal megegyező mértékű késedelmi kamatot is fizetni kell.

19. Amennyiben a Támogatott a szerződés szerinti támogatási célt teljes egészében megvalósítja, a kapott összeget azonban nem költi el maradéktalanul, úgy a Támogatottnak a támogatás fennmaradó részét ügyleti kamatoktól mentesen kell visszafizetnie. Amennyiben a Támogatott a támogatási célt nem valósítja meg teljes egészében, úgy köteles egyösszegben visszafizetni a támogatás fel nem használt részét annak a jegybanki alapkamat kétszeresével megegyező mértékű ügyleti kamatával együtt az elszámolásra rendelkezésre álló határidő elteltét követő 15 napon belül. A határidő elmulasztása esetén a késedelemmel érintett naptári félév első napján érvényes jegybanki alapkamattal megegyező mértékű késedelmi kamatot is fizetni kell.

20. A 18. pont alapján kell eljárni, ha a Támogató a 8. pontban meghatározott elszámolást, illetve beszámolót részben vagy egészben nem fogadja el. Erről a Támogató 15 napon belül értesíti a Támogatottat, a visszafizetési határidő további 15 nap.

21. A Támogató jogosult a jelen szerződéstől írásban azonnali hatállyal elállni, ha a Támogatott vonatkozásában az alábbiak közül bármelyik feltétel bekövetkezik:

- a)* a 15. pont *a-h)* alpontjában foglalt körülményeiben bekövetkezett változás miatt a támogatásra nem lett volna jogosult,
- b)* a támogatott tevékenység megvalósítása megghiúsul,
- c)* szerződésszegést követ el, és akadályozza a támogatás felhasználásának ellenőrzését, vagy elmulasztja a 13. és 17. pontban foglalt bejelentési kötelezettségét, vagy a 8. pontban foglalt elszámolási és beszámolási kötelezettségét.

22. Elállás esetén a támogatás teljes összegét vissza kell fizetni az erről szóló értesítés közlését követő 15 napon belül a jegybanki alapkamat kétszeresével megegyező mértékű ügyleti kamattal együtt. A határidő elmulasztása esetén a késedelemmel érintett naptári félév első napján érvényes jegybanki alapkamattal megegyező mértékű késedelmi kamatot is fizetni kell.

23. A Felek rögzítik, hogy a szerződés megkötése és teljesítése során a szerződéssel összefüggésben természetes személy alkalmazottjaik, képviselőik, közreműködőik (a továbbiakban együttesen: Közreműködő) személyes adatainak kezelésére kerül sor. Saját

Közreműködője tekintetében mindegyik fél adatkezelő, az adatkezelő fél Közreműködője tekintetében a másik fél a címzett.

A Felek a Közreműködők személyes adatát a szerződés kezelése, a szerződés teljesítése során a dokumentumok nyilvántartása, számlakezelés, valamint az üzleti partnerek elérhetőségének szervezeti egység szintű nyilvántartása céljából kezelik, a teljesítéshez, a jogi igény érvényesítéséhez és a számlázáshoz, valamint a vonatkozó jogszabályi rendelkezéseknek való megfeleléshez szükséges időtartamig.

A Felek kijelentik, hogy saját Közreműködőiket az adatkezelésről tájékoztatták.

A Felek tudomással bírnak arról, hogy a jelen pontban foglalt kötelezettségük nem teljesítéséből vagy késedelmes teljesítéséből eredő következményért teljes kártérítési felelősséggel tartoznak.

24. A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény, az Nvtv., az Áht., az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet, valamint az egyéb magyar hatályos jogszabályok vonatkozó rendelkezései az irányadók.

25. A jelen szerződés elválaszthatatlan részét képezi az 1-2. melléklet.

A Felek a szerződést elolvasás és értelmezés után mint akaratukkal mindenben megegyezőt jóváhagyólag aláírták.

Budapest, időbélyegző szerint

Budapest, 2024. március „ ”

Budapest Főváros X. kerület

Kőbányai Önkormányzat

Támogató

D. Kovács Róbert Antal polgármester

megbízásából

Weeber Tibor alpolgármester

Újhegyi Horgász Egyesület

Támogatott

Dr. Csordás Sándor elnök

Pénzügyi ellenjegyzés:

Novák Andrea

osztályvezető

Szakmai ellenjegyzés:

Jogi ellenjegyzés:

Kálmánné Szabó Judit
osztályvezető

Dr. Kappel Patrícia
kamarai jogtanácsos

Az elszámolási kötelezettség teljesítésének módja

1. A Támogatott a papír alapú eredeti számlára rávezeti – még megküldés előtt – az alábbi tartalmú szöveget:

„A kifizetést a KCO/...-.../2024. sz. megállapodás tárgyára elkülönített támogatási összegből fedeztem.”

Ezt követően a Támogatott törvényes képviselője az aláírásával és a Támogatott bélyegzőlenyomatával látja el a számlát.

Ezt követően az eredeti számláról a Támogatott fénymásolatot készít. A másolt számlára a következő szöveget vezeti rá:

„A számla az eredetivel mindenben megegyező hiteles másolat.”

Ezt követően a Támogatott törvényes képviselője az aláírásával és a Támogatott bélyegzőlenyomatával, valamint keltezéssel látja el a másolt számlát.

2. Elektronikus számla esetén a Támogatott a záradékolási kötelezettségének az alábbiak szerint tesz eleget:

A Támogatott az elektronikus számla számlaképének kinyomtatását követően a papír alapú példányra rávezeti az alábbi tartalmú szövegeket:

„Az eredeti elektronikusan kiadmányozott dokumentummal megegyező.”

„A kifizetést a KCO/...-.../2024. sz. megállapodás tárgyára elkülönített támogatási összegből fedeztem.”

Ezt követően a Támogatott törvényes képviselője az aláírásával és a Támogatott bélyegzőlenyomatával, valamint keltezéssel látja el a dokumentumot.

3. A pénzügyi elszámoláshoz az elszámolni kívánt kiadások számviteli bizonylatainak adatait tartalmazó számlaösszesítő eredeti, a Támogatott törvényes képviselője által aláírt példányát kell beküldeni. A pénzügyi elszámoláshoz beküldendő számvitelibizonylat-másolatokat sorszámozni kell a számlaösszesítő sorrendjével megegyezően, hogy a tételes ellenőrzés során a költségek, kifizetések egyértelműen azonosíthatóak legyenek. Továbbá a számlaösszesítő szerinti azonos sorszámmal ellátott dokumentumok csoportosítva kerüljenek benyújtásra, pl. a számlaösszesítőben az 1. sorszámmal rendelkező számla mögött megtalálható legyen ugyanezen számlához kapcsolódó kifizetést igazoló dokumentum.

4. A pénzügyi elszámolás keretében benyújtandó dokumentumok:

- a) papír alapú számla, bérszámfejtési lap hitelesített másolata,
- b) elektronikus számla hitelesített nyomtatott példánya,
- c) munkaszerződés, teljesítésigazolás másolata,
- d) kifizetést igazoló bizonylat (bankkivonat, pénztárbizonylat) másolata,
- e) megrendelő másolata.

Budapest Főváros X. kerület Kőbányai Önkormányzat

Kőbányai Önkormányzat

1102 Budapest, Szent László tér 29.

1475 Budapest, Pf. 35

Tárgy: Haltelepítési támogatás az Újhegyi Mélytóba

KÉRELEM

Tisztelt Kőbányai Önkormányzat!

Alulírott Balogh Bence (szül.: Budapest, 1995.02.13., anyja neve: Huczka Edina, adóazonosító jel: 8467940018, állandó és levelezési cím: 1108 Budapest, Újhegyi út 4/B A lph. 1 em. 5 ajtó) az Újhegyi Horgász Egyesület megbízásából azzal a kéréssel fordulok Önökhöz, hogy az idei évben egyösszegben 1 500 000 Ft-tal járuljanak hozzá az Újhegyi Mélytó haltelepítési tevékenységéhez.

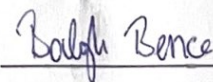
Indoklás:

Az elmúlt évek drasztikusan megemelkedett költségei miatt az Egyesület nehéz pénzügyi helyzetbe került. A megemelkedett költségek (szökőkút üzemeltetése, áramdíj) felemésztik a haltelepítésre szánt pénzt, így szeretett városi bányatavunkban kevés a hal. Emiatt évről évre kevesebb a tag és a napijegyes horgászok száma. A nehéz helyzetből való kilábalás kulcsa a haltelepítés. Ha újra megfelelő mennyiségű hal lesz a tóban, a tagbefizetésekből és a napijegyes horgászoktól származó bevételek stabilabb pénzügyi háttérrel teremtenek az Újhegyi Horgász Egyesület működéséhez.

Nagyon szépen köszönjük a segítségüket!

Budapest, 2024.03.11.

ÚJHEGYI H.E.
1108 Budapest, 42360/1 HRSZ.
1108 Budapest, Újhegyi út 8-12.
Adószám: 19624071-1-42



Tisztelettel

Balogh Bence
Gazdasági Vezető
Újhegyi HE

PH